

ABONNEZ-VOUS au "COLON"

Seul journal imprimé dans le Comté

Un An... \$ 1.50 Pays Etrangers... \$ 2.50

LE COLON

Tarif des Annonces

Première insertion... 15c Deuxième... 10c Tarif spécial pour annonces à longs termes.

Les Imprimeurs de Roberval : Editeurs-Propriétaires.

Organe du Comté du Lac Saint-Jean

Rédigé en Collaboration.

La region du Lac St-Jean.

Remarquable par ses richesses naturelles et très variées.

Notre vaste région du Lac St-Jean est remarquable entre toutes les régions de colonisation par ses richesses naturelles, variées et incommensurables.

On ne saurait trop dire et redire que l'avenir de notre pays est avant tout dans le développement de l'agriculture, base de toutes richesses, et que toutes les industries, n'en sont que le complément nécessaire.

C'est pourquoi l'un des premiers objets du congrès de colonisation à Chicoutimi a été de faire connaître toutes les ressources qui se trouvaient dans la culture du sol.

Mais le temps a marché depuis ce congrès, et les conditions économiques, créées par la guerre, n'ont pas évolué vers le mieux; il semblerait au contraire que tout a été de mal en pis. On constate partout une stagnation alarmante dans le commerce et l'industrie; il y a dans les villes des centaines d'ouvriers qui manquent d'emploi et le problème des sans-travail se pose dans nos grandes villes.

Le grand remède à cette situation pénible est dans la colonisation. C'est là que doivent s'établir tous ceux qui ne peuvent plus trouver leur subsistance dans le travail de l'usine.

C'est aussi vers les terres nouvelles que les cultivateurs de nos vieilles paroisses doivent aller pour trouver l'espace qu'ils n'ont plus chez eux pour établir leurs garçons.

L'avenir est donc dans le développement de nos terres inexploitées et c'est pour faciliter ce retour à la terre que le gouvernement met des milliers de terres à la disposition des colons sérieux.

En vertu de la loi adoptée à la dernière session de la Législature le Lieutenant-Gouverneur-en-Conseil a le pouvoir de transporter au Ministre de la Colonisation, pour être cédées aux colons, toutes les terres publiques qui peuvent être classées dans la catégorie des terres propres à la culture.

Depuis l'entrée en vigueur de cette loi, c'est-à-dire depuis le 19 mars 1921, au delà de 12,000 lots propres à la culture ont été ainsi transportés au Ministre de la Colonisation.

Une grande partie de ces lots, qui se trouvent actuellement à la disposition des colons, sont situés dans notre région, et peuvent être incessamment livrés au défrichement.

LA CHAMBRE DE COMMERCE DU LAC ST-JEAN

2ème Séance tenue le 14 septembre 1922

A une assemblée régulière de la Chambre de Commerce tenue à Roberval jeudi le quatorzième jour de septembre mil neuf cent vingt-deux, à laquelle session sont présents:

M. J. E. Potvin, directeur du Commerce, M. Geo. Lévesque, directeur du Transport, Aug. Rainville, directeur de l'agriculture, Ths-Ls Bergeron, directeur des affaires municipales Hilaire Dumas, préfet de comté, et MM. L. H. Brassard, H. Gagnon, Arthur Grenier, Ths Brassard, Aurélien Proux, Eugène Boivin, Joseph Larouche, Thomas Lefebvre, Nap. Morin, Camille Fortin, Armand Sylvestre, G. Marcotte, F. X. Lamontagne, J. H. Delisle, Emile Plourde, Eudore Lacombe, J. H. Bergeron, J. B. Dumont, L. A. Rainville, J. A. Fortin, Dr E. Lamy, J. Art. Grenier, et le secrétaire J. Ed. Boily, formant le quorum.

Vu l'absence du président et du vice-président, M. J. A. Grenier propose, secondé par M. Ths-Ls Bergeron.

Que M. Hilaire Dumas, maire de St-Félicien et préfet de comté soit nommé prési-

dent pro-tem. Adopté. M. Dumas prend le fauteuil. Puis le procès verbal de la dernière séance est lu et approuvé.

Les personnes suivantes sont admises membres de la Chambre, savoir: MM. Eudore Lacombe, gérant de la Banque Nationale Roberval; Joseph Richard, régistrateur, Hébertville, A. E. Gagné, ingénieur-forestier Roberval.

Le secrétaire dépose sur la table du Conseil un rapport financier de la Caisse Desjardins d'Albanel.

Ce rapport soulève un débat assez intéressant à savoir s'il convient ou non de favoriser cette oeuvre dans notre région. Finalement M. L. H. Brassard, avocat, Roberval, veut bien préparer un travail sur ce sujet pour la prochaine séance.

Un article paru dans l'Événement de Québec dans laquelle la question de l'ancienne Société de Colonisation donne lieu à d'intéressants aperçus sur cette question vitale de la Colonisation.

Le secrétaire raconte quelques mots l'histoire de cette Société et rappelle au souvenir des membres le nombre de colons, de visiteurs que nous valait chaque année cette organisation. Cette Société n'était pas parfaite sans doute

ajoutait-il, mais on lui doit un grand nombre de familles qui ne seraient pas venues

s'établir au Lac St-Jean sans la belle réclame qu'elle faisait.

M. Geo. Lévesque shérif de Roberval, qui était à cet époque chef de gare à Roberval donne le chiffre de 1000 familles qui se sont établies au Lac St-Jean durant cette période de 10 années d'opérations de la société.

M. l'avocat Bergeron donne les chiffres de la population du Lac St-Jean dans les trois dernières décades:

En 1901 la population du Lac St-Jean était de 12,347.

En 1911 la population du Lac St-Jean était de 27,000.

En 1921 la population du Lac St-Jean était de 34,420.

M. Bergeron se demande comment il se fait que la population a augmenté dans la première décade de 100% tandis que cette augmentation ne dépasse pas 30% dans la deuxième. La disparition de la Société peut être une première cause, ajoute-t-il non la seule mais il croit que les questions de distance jouent un grand rôle dans le mouvement colonisateur. M. Bergeron ne croit pas qu'il soit possible, non seulement d'ouvrir une nouvelle zone à la colonisation, d'attirer des contingents de nouveaux colons dans les vieux centres à moins que l'on construise un chemin de fer.

M. l'avocat Brassard abonde dans ce sens: le facteur le plus puissant, c'est le chemin de fer. Tous nos efforts devraient tendre vers ce but et dans cette chambre nous ne devrions n'avoir qu'une voix pour demander aux gouvernements le prolongement de votre voie ferrée vers le nord, comme le voulait la proposition Lefebvre, que la Chambre a rejeté avec un peu de légèreté p. ut-être.

M. Sylvestre, avocat, trouve que l'on s'écarte du sujet: la Société de colonisation. Au sujet de l'importance du chemin de fer, il partage l'opinion de ses deux confrères, mais rien n'empêche que nous cherchions encore les moyens de faire un peu de réclame au Lac St-Jean et comme conclusion à ce débat il dépose la résolution suivante:

Proposé par M. Armand Sylvestre, secondé par M. Camille Fortin.

Que M. Robert, agent de colonisation de la province de Québec, soit invité à venir rencontrer les membres de cette Chambre pour être mis au courant des avantages qu'offre le Lac St-Jean comme centre de colonisation. Adopté.

M. Joseph Marcotte de Chambord s'informe ou en est la question des colporteurs. Le secrétaire lui fait rapport que la résolution a été adressée aux autorités, qui l'étudie encore.

M. Marcotte insiste pour une solution prochaine. Le secrétaire est chargé de pousser l'affaire.

Monsieur J. Arthur Grenier, maire de St-Félicien, propose, secondé par M. L. A. Rainville de St-Prime.

RESOLU:—Que le Bureau de direction fasse de nouvelles instances auprès des gouvernements pour que cette question de chemin de fer de St-Félicien allant vers le nord-est reçoive la plus grande considération, jusqu'à ce qu'elle soit décidée, convaincu que les gouvernements le peuvent avantagement pour le comté et pour la province. Adopté.

M. le Dr E. Lamy donne avis qu'à la prochaine séance il proposera que l'article III de la constitution soit changé de manière que la Chambre puisse tenir des séances en dehors de son chef lieu.

Le secrétaire donne aussi avis qu'à la prochaine séance il proposera que la date des séances régulières soit changée.

Un vote de remerciement est donné au président. Nulle autre mesure étant soumise la séance est levée.

Cercle des Fermières de Roberval.

Plusieurs membres se demandent quand la prochaine assemblée? c'est avec plaisir que je vous dis, dans peu de temps, le 30 de ce mois, à 7 heures et demie du soir, dans la salle du conseil, comme d'habitude. Cette assemblée sera, je puis vous le dire, plus qu'intéressante. Voici en peu de mot le programme: En premier nous admettrons les nouveaux membres qui désirent faire partie de notre Cercle. 2.-Les prix de notre exposition de septembre dernier seront distribués aux heureuses gagnantes, de ces prix sera déduite la contribution pour 1923 qui est \$1.00 maintenant, pour un seul membre de chaque famille, car nous avons le bonheur de compter plus d'un membre dans certaine famille, pour les autres membres d'une même famille la contribution sera de .50 cents comme par le passé. Le cinquante cents de plus par famille est pour l'abonnement à notre Belle Revue, organe de nos Cercles de Fermières, je veux parler de La Bonne Fermière, qui fait plus que mérité d'être lue. A l'avenir donc, la Bonne Fermière pénétrera dans chaque famille où il y aura un membre du Cercle des Fermières. J'ajouterai que les membres qui ont des arrérages et qui ont eu des prix n'auront pas à s'en inquiéter, elles seront en règles avec leur association le trente au soir prochain. 3.-Nous avons un certain nombre de numéros de La Bonne Fermière, du mois d'octobre qui contiennent les nouveaux règlements, et que nous distribuerons gratuitement à tous nos membres si les autres membres du Bureau de Direction n'y mettent pas d'objections: sinon celles qui voudront se les procurer donneront la modique somme de 15 sous.

En dernier; auront lieu les élections, elles se font maintenant au scrutin secret, c'est

donc dire que tout membre ayant payé sa contribution et n'ayant pas d'arrérage pourra voter, avis donc à celles qui, par oubli, sont en dettes avec le Cercle.

Tous les membres du Bureau de Direction donneront verbalement leur démission. Voici la liste de vos dignitaires actuelles que vous serez libres de réélire où de mettre de côté, selon votre bon plaisir: Présidente honoraire Mme Henri Boivin, Mairesse de la Paroisse. Présidente Mlle Juliette Lefebvre. Vice-Présidente Mme Louis Lindsay, Secrétaire-Trésorière, Mlle Adrienne Donaldson, Bibliothécaire-Lectrice, Mlle Marie-Anne Langlais, Conseillères Mlles Gracia Ouellet et Anne-Marie Dufour. Représentante au Conseil Provincial Mme J. B. Dumont.

Maintenant je vous ferai remarquer que c'est une chose très sérieuse que les élections de notre Bureau de Direction car si vous avez des Directrices incapables de remplir leur charge vous risquez que le Cercle vienne à mourir.

Pour ce qui concerne la Représentante au Conseil Provincial, elle doit être choisie parmi vos directrices et notre zélé Directeur des Cercles M. Alphonse Désilets, nous a fort bien dit au Congrès de septembre dernier que cela devrait être la Présidente ou la Secrétaire-Trésorière de chaque cercle, et même il n'a pas craint de nous dire que celle qui méritait le plus de représenter un Cercle au Congrès des Fermières, c'était fort bien la Secrétaire-Trésorière, et je suis de son avis, vu que c'est elle qui a le plus d'ouvrage à faire dans un Cercle. Et en passant, comme c'est probable que c'est la dernière fois que j'ai l'occasion d'adresser la parole aux membres du Cercle, à titre de Présidente, j'en profite pour remercier notre Secrétaire-Trésorière de son dévouement inlassable pour notre belle petite Association: vraiment elle a été pour moi, un véritable bras-droit, et je lui souhaite l'être encore de longues années, la dévouée Secrétaire-Trésorière de notre Cercle.

Avant de vous quitter, je crois qu'il ferait plaisir aux membres de connaître le résultat de la petite collecte faite parmi vous cette semaine pour le repos de l'âme du Révérend Frère Pierre-Eugène, grâce à votre grande générosité nous avons pu lui faire chanter une grande messe et faire dire deux messes privilégiées. La grande messe sera chantée dans notre église paroissiale, vendredi à sept heures. J'invite donc tous les membres à y assister, particulièrement les personnes faisant partie du Bureau de Direction. Je remercie aussi Mlle Adrienne Donaldson, notre Secrétaire-Trésorière, Mlles Florence Binet et Marguerite Donaldson qui ont bien voulu collecter ces messes.

Mlle Juliette LEFEBVRE Présidente.

UN DEJEUNER DE CHASSEURS

C'était un type, un vrai type que ce voisin M. Cornille avec ses originalités de vieux garçon, ses manies étranges et ses entêtements féroces.

Il aimait raconter des histoires, souvent les mêmes. Une de ses préférées était la suivante:

—Nous avions fait une bonne chasse, racontait-il. Nous avions battu tout le côté du Mont-Pointu et les grandes landes de la Gonisserie, nous rentrions vers Scriville, les jambes fourbues, mais l'estomac bien lesté et le cœur content. Nos carniers rebondis pesaient sur nos épaules, et les propos joyeux s'échangeaient entre nous. Seul le receveur des contributions, si bon tireur d'habitude restait sombre, il souffrait de la goutte et boitait bas, gêné dans ses gros souliers il criait après son chien, pestait contre la rade côté à monter. Il ne rapportait qu'un lièvre, avait manqué quelques beaux coups de fusil, et jetait des regards furieux contre le pharmacien, qui pliait sous le poids du gibier. Il soufflait, grognait, quand tout à coup, la côte gravie, il reprit haleine, et sa figure maigre et sardonique, s'éclaira d'un sourire.

Dites donc, vous autres, ne marchez pas si vite, vous n'avez pas la goutte, ça se voit! cria-t-il d'une voix mordante, j'ai quelque chose à vous dire.

Cela vous irait-il de venir manger de ce "capucin" là samedi prochain avec moi? Et il nous montrait son lièvre belle bête, certes, bien en chair sous sa fourrure fauve.

—En pâté? s'écria M. Raburet, châtelain des environs. —Bien sûr en pâté! vilain gourmands, et en pâté fait par Julie. Puis pour l'accompagner, quelques bouteilles de mon vieux Cartors de 78. Ça va?

—Je vous crois! Partait toujours de bonnes idées, ce diable de receveur!

—Pas mauvaises qu'importe, répondit le bonhomme avec son rictus énigmatique. Nous arrivions devant sa porte, on se sépara après de bonnes poignées de mains. —A Samedi? —A Samedi!

—Midi tapant! Convenu! Au jour dit, au premier coup de l'angelus, Julie, la vieille cuisinière de notre hôte, nous introduisait dans la salle à manger.

C'était une vieille fille revêche, laide, bourru, grognon mais cordon bleu émérite. Quels pâtés! Le receveur, rassé de frais, nous accueillait la main tendue, l'air jovial.

Son sourire s'accroissait entre les touffes blanches de ses favoris, et moi qui le connaissais bien, je me disais: "Quel tour nous réserve le bonhomme?"

A table, ma méfiance s'évola. La chair était exquise, la pièce tiède et confortable,

et les convives très gais.

On mangea un turbot merveilleux, des filets uignons, des perdreaux cuits à point. Je les avais envoyés à notre ami, car, vous savez, je ne gardais jamais ma chasse. Chacun y allait de sa petite histoire, et le receveur en commença une très drôle quand le fameux pâté apparut. Il l'accepta, tout en coupant les larges tranches qu'il nous offrait la corsa pendant que nous les mangions. Il nous versait d'amples rasades de son vieux Cartors parlait, parlait, mais n'avait rien.

"Avec ma goutte, disait-il, le gibier ça ne vaut rien." Et il racontait toujours, et il souriait de plus en plus.

Pourquoi, diable, souriait-il comme ça?

J'avais un vague malaise, je me sentais ennuyé par l'air ironique de notre hôte... Ah! mais oui!

Nos amis ne semblaient pas de mon avis, ils mangeaient, riaient sans contrainte en écoutant l'histoire très drôle du receveur, et ils dévorèrent le pâté jusqu'au dernier morceau. J'y trouvais un goût étrange et je n'en repris pas.

Les convives étaient rouges las de manger, de rire et de boire. Aussi, l'idée d'aller fumer les cigares au jardin fut-elle bien accueillie. Tout en savourant les londres on fit quelques tours de pelouse. Tout à coup, en approchant de la cuisine, le pharmacien s'arrêta médusé. Par la fenêtre ouverte il avait vu le garde-manger... le lièvre, le capucin le l'autre jour, pendu, raide, les yeux clos.

—Mais c'est votre lièvre, receveur?

—Oui, pharmacien. —Alors? le pâté? —Quoi! le pâté? —Oui, le pâté de tout à l'heure? clamèrent les convives inquiets.

—Eh bien! c'était un pâté de renards, je vous avais toujours dit que je vous en ferais manger, mes amis. Eh bien! c'est fait! Elle est bonne, celle-là, n'est-ce pas? Il suffoquait de rire, se tournant les côtes. —Très mauvaise, au contraire, riposta le pharmacien devenu vert.

Nous ne nous sentions soudain pas du tout à l'aise; les cigares s'éteignirent. Raburet était très pâle, les renards nous travaillaient l'estomac et chacun disparut dans les buissons. La grosse farce de son hôte et son rire homérique avaient froissé au vif tous ses convives. On se sépara très fraîchement.

A la prochaine ouverture personne n'invita le bonhomme à chasser. Délaissé par ses amis, il vieillissait solitaire, victime de ses propres plaisanteries qui n'avaient pas toujours été innocentes.

8 octobre 1922 F. A.

Goûtez dès aujourd'hui la fameuse liqueur orange crush et lemon crush

D'un Jeudi à L'autre

Naissances.

M. et Mme Onor Darveau, de St-Félicien, font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph Fernand, Herman, Parrain et marraine M. et Mme Gustave E. Defoy, oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme Camille Coté.

M. et Mme Georges Potras font aussi part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie Simonne, Jeanne d'Arc Parrain et marraine M. et Mme Jos Tremblay. (Leandre) Porteuse Dame Jos. Boudreant.

Va et Vient.

M. Xavier Savard, employé de la Belgian Pulp Paper Co. depuis 17 ans, a passé la journée à Roberval dimanche dernier, l'hôte de son frère le capitaine Henri Savard, de cette ville. M. X. Savard est parti de Roberval depuis 21 ans.

M. Léon Couët de Lizotte, ex-gérant de la Banque Nationale à Roberval était de passage en ville cette semaine.

MM. Nazaire Grenon Arthur Chapin et Georges Shock, de Chicoutimi étaient de passage ici cette semaine chez M. Horace I. Dumais.

M. J. E. Paradis, de Chandler, était de passage à Roberval cette semaine.

M. L. O. Couture, Huissier, de Chicoutimi, était à Roberval dans le cours de la semaine.

M. Moise Simard, de St-Frs. de Sales, est venu ici par affaires cette semaine.

Maison René T. Leclerc.

Le Bulletin de La maison René T. Leclerc, de Montréal, qui est l'organe de son service de renseignements, vient de changer le format avec le numéro d'octobre, et de mensuel, il devient périodique. Nous félicitons la maison, de ce changement, lequel servira grandement à bien renseigner le lecteur de ce bulletin.

Quelques notes.

On dit que les personnes myopes sont plus intelligentes que les autres.

Un phoque adulte mange en un jour 44 saumons.

Il y a assez de fer dans le cœur de 42 hommes pour faire une charrue pesant 24 livres.

1885 a été surnommé au Canada l'année de la grande pécole.

On a pas vu de loup en Écosse depuis 1680 et en Irlande depuis 1710.

C'est en 1763 que la France céda le Canada en Angleterre.

Les Prophètes.

Ne vous fiez pas trop aux prophètes de malheur et qui vous disent qu'il n'y aura pas de charbon cet hiver. Il y en aura pour tout le monde. Naturellement les vendeurs de charbon font publier dans les

gazettes toutes sortes d'avertures pour vendre plus cher leur charbon. Les cultivateurs semblent gober la mouche et nous offrent du bois à des prix de guerre. On nous a offert quelques chars de charbon à prix raisonnable, pas plus cher que d'habitude. Voilà pourquoi il ne faut pas s'emballer.

Mort d'un ancien Ministre.

L'hon. J. A. Stewart, ministre des chemins de fer dans l'administration Meighen est mort le 11 courant, après une maladie de plusieurs mois.

S. G. Mgr. Forbes.

Sa Grandeur Mgr. Forbes évêque de Joliette célébrait le 9 octobre courant, le 9ème anniversaire de sa consécration comme évêque de Joliette. Il y eut messe pontificale chantée en sa cathédrale. Un sermon fat fait aux fidèles de son diocèse. Mgr. Dugas, au nom du clergé du diocèse, presenta ses hommages à Sa Grandeur et les souhaits que formulent le clergé et ses ouailles afin de lui assurer une longue vie remplie de bonheur.

A nos Abonnés.

Tous nos abonnés qui n'ont pas déjà payé leur abonnement de l'année courante et même les arrérages, sont priés de bien vouloir nous envoyer le montant qui nous est dû. Nous avons besoin de ces ressources. Nous avons adressé des factures à tous nos abonnés et une grande partie nous ont réglé, mais il en reste encore plusieurs et nous vous demandons de nous envoyer cette petite dette, laquelle pour vous n'est pas une grosse dette mais qui nous rendra un réel service, par le nombre. Nous comptons sur votre remise et vous remercions à l'avance.

Auto "Ford"

On annonce une baisse de \$50.00 dans le prix des autos Ford.

Calculée d'après la production actuelle, les bénéfices de la Ford Company s'établissent à \$100 par auto, une fois l'impôt payé. Le rabais de \$50. équivaut donc à une perte annuelle de \$62,500,000 pour la firme, en s'en tenant à la production courante. On croit que Ford va pousser la production au point de lui faire atteindre le chiffre de 6,000 autos par jour.

Une loi qui donne satisfaction.

La nouvelle loi de colonisation est en vigueur depuis au delà de dix-huit mois et elle fonctionne admirablement et selon tous les désirs du gouvernement; les colons, de plus en sont enchantés à tel point que l'on ne reçoit plus aucune plainte de ce côté.

Voilà ce que vient de déclarer, en substance, l'honorable J.-Ed. Perrault, ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries, qui était à l'Hôtel du Gouvernement, M. Perreault a donné à ce sujet, les détails suivants.

A l'heure qu'il est le Ministère de la Colonisation a 20,000 lots de cent acres à ven-

Avoir de la Chance

n'est pas à dédaigner, mais il vaut bien mieux avoir du bon sens. L'emploi du Thé

"SALADA"

est une preuve de bon sens.

"Le Thé sur lequel on peut toujours compter"

dre aux colons et les demandes sont très nombreuses. Lorsque le domaine de la Couronne a été transféré de Département des Terres et Forêts à celui de la Colonisation, ce dernier a reçu 2,000,000 d'acres de terre pour fin de colonisation.

Le danger des balles perdues.

Un triste accident dans Pontiac vient de démontrer le danger de ces balles. Deux femmes cueillaient des fruits non loin d'un bois quand l'une d'eiles s'allaisa sous le coup d'un choc inexplicable. Elle venait d'être frappée par une balle tirée à une distance. La blessée fut transportée au village voisin où elle mourut bientôt. Le chasseur que l'on croit être l'auteur du coup de fusil fatal a été arrêté, mais il semble que l'on est en face d'un accident pure et simple.

A une époque où les bois sont pleins de chasseurs, un tel accident s'explique assez facilement. Il n'en est pas moins regrettable et on doit enseigner la prudence à tous ceux qui manient des armes à feu.

Ils échappent à la mort.

Trois sportsmen des plus connus de la région de Grand-Mère MM. J.-Alphida Crête, bijoutier, Freddy Crête, industriel, de St-Tite et R. Godbout, de Garneau Jet, ont failli trouver une mort affreuse alors qu'ils étaient en excursion de chasse dans le nord du St-Maurice à quelques soixante milles de toute habitation et civilisation.

Partis depuis quelques jours pour une excursion d'à peu près une semaine avec tout le bagage, provisions et munitions nécessaires à un tel voyage les excursionnistes étaient rendus sur un lac appelé le Lac Vert. Ils venaient de tuer deux superbes originaux et en avaient chargé la meilleure partie de la viande et les têtes à bord de leur embarcation, ainsi que tout leur bagage, provisions, etc, et s'apprétaient à traverser le lac quand leur embarcation se heurta à un rocher pointu à fleur d'eau et se creva. En un clin d'oeil la frêle embarcation sombra entraînant bagage, gibier, provisions, etc, seuls les trois chasseurs réussirent à grande peine à regagner le bord à la nage après avoir pris un bain dont tous se souviendront.

Se voyant ainsi sans provisions, à 60 milles des premières habitations, sans embarcations, les chasseurs décidèrent de tenter de sortir de leur captivité et marchèrent durant 5 jours, se nourrissant de fruits qu'ils pouvaient trouver, de

branches tendres, etc, coulant à la belle étoile, et se guidant sur un plan tout mouillé qu'un des chasseurs avait heureusement sur lui avec une boussole. On dut contourner nombre de lacs, traverser des ruisseaux à gués et surmonter nombre de difficultés qu'offre un semblable voyage pour enfin réussir à rejoindre la première station de chemin de fer Canadien National. Il faut nécessairement avoir le courage et l'habileté d'un vétéran de la chasse pour avoir pu réussir à revoir leur foyer dans des circonstances aussi affreuses.

Tous trois sont aujourd'hui sous les soins d'un médecin pour le surmenage qu'ils ont enduré au cours de ce voyage de chasse qu'ils n'oublieront certainement pas, mais aucun d'eux n'est sérieusement malade.

Lamentable tragédie dans les bois.

Une lamentable tragédie s'est déroulée il y a quelques jours dans un bois des environs de Ste-Anne-de-la-Parade, à 26 milles de là. Un groupe de garçons d'une quinzaine d'années étaient à la chasse dans le bois lorsque, à ce qu'on rapporte, une querelle éclata entre Gérard du Tremblay et Antonio Ricard. Au cours d'une discussion sur la précision du fusil de ce dernier et la valeur de ses cartouches, du Tremblay aurait crié à Ricard :

"Essaye tes cartouches sur moi. Tu peux tirer, je n'ai pas peur. Tes cartouches valent rien."

Comme les gars se rassemblaient autour de lui, Ricard, énérvé par l'azzis dont il était l'objet, pointa son arme sur du Tremblay. On entendit une détonation, et le jeune homme tomba mortellement blessé. Il avait été atteint en pleine poitrine. Il mourut quelques instants plus tard.

L'enquête qui se tient cet après-midi va sans doute faire la lumière sur cette lamentable tragédie.

Le jeune du Tremblay était le neveu de M. Pamphile-Réal du Tremblay, directeur de "La Presse" de Montréal.

Les Taxes de la Ville.

Le premier de novembre prochain les taxes seront dues. Il faut payer ses taxes; qu'on ne l'oublie pas.

Le conseil Municipal à sa dernière session a décidé de prendre des moyens rigoureux si nécessaire, cette année, pour la perception de ses taxes, et il a même été question d'enlever le droit de vote aux personnes qui ne seront pas en règle avec la Municipalité.

Le Cercle des Fermières

Les membres de ce Cercle (Dames et Demoiselles), sont priées de prendre avis qu'une assemblée aura lieu prochainement, à la date et au lieu indiqués dans un article que nous publions dans une autre page de ce numéro, signé par la dévouée Présidente du Cercle, Mlle Juliette Lefebvre.

Naissance

M. et Mme Arthur Guimond, de cette ville, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie Gisèle, Lilliane, Parrain M. Eustache Savard et marraine Mlle Aurore Guimond.

Va et Vient.

Mlles Antoinette et Cécile Potvin, de St-Gédéon, étaient en promenade à Roberval et Péribonka cette semaine.

M. N. A. Ally, est actuellement en voyage d'affaires à Chicoutimi et Jonquières.

M. Gabriel Beauchamp, de Station d'Hébertville, était en voyage d'affaires ici cette semaine.

Résident.

M. Pierre Perron, de St-Henri de Taillon, est arrivé ici cette semaine et y résidera à l'avenir.

Fiançailles.

On annonce les fiançailles de Mlle Lucienne Otis, fille de Mire Yve L. E. Otis, avec M. Armand Sylvestre, avocat, de cette ville.

Mariage

Lundi dernier, a eu lieu en cette église, le mariage de Mlle Marie Laurette Martel, fille de M. Aimé Martel, cultivateur, de cette paroisse, avec M. Joseph Donat Noël, fils de M. Alfred Noël, de Jonquières. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par Rév. M. le curé, de Roberval. Après la messe, on se rendit chez les parents de la mariée où un succulent déjeuner fut servi à l'heureux couple, ainsi qu'aux parents et à quelques amis. Nos vœux de bonheur aux nouveaux époux.

UNE AUBAINE D'UN RARE MERITE

Comment se sont faites les grandes fortunes

Les grandes fortunes ont été faites par ceux qui ont su se porter acquéreurs d'actions de compagnies en voie d'organisation. Il a été d'usage, en ces dernières années que la plus value d'actions de compagnies a été assurée par des distributions répétées de dividendes sous forme d'actions et par des distributions régulières de dividendes en espèce, que les chiffres feraient ouvrir les yeux.

Achetez une action si vous le pouvez, encaissez les bénéfices qu'elle rapportera au lieu de les laisser prendre par le voisin.

La Compagnie MORIN & TREMBLAY, Limitée, de Roberval, offre au public une émission de \$49,000.00 d'actions ordinaires, partageant dans les bénéfices (valeur au pair \$1.00).

BUREAU DE DIRECTION
E. Lindsay, Ths. Is. Bergeron, J. Anclair, A. Lavallée, N. A. Ally, Rod. Morin, E.E. Tremblay.

L'ADMINISTRATION
La Compagnie est administrée par des hommes favorablement connus ici dans la région et dont la valeur, tant au point de vue financier qu'administratif, est indiscutable.

GARANTIE
Les principales garanties offertes au public souscripteur, sont les méthodes économiques d'administration et le talent financier des directeurs. Il est reconnu que dans la fabrication des canots les bénéfices nets s'élèvent facilement à 100% et en maintes circonstances ils ont dépassé cette marge de profits.

La Compagnie MORIN & TREMBLAY, Ltée, compagnie récemment fondée dans le but de faire l'exploitation de l'industrie du canot en général, a le plaisir d'annoncer

au public qu'elle succède à la Cie de Canots de Roberval, raison sociale avantageusement connue dans notre région. La Cie Morin & Tremblay a pour but la fabrication tout particulièrement de certaines spécialités qui sont devenues célèbres et dont les revenus seuls peuvent couvrir en grande partie les frais d'exploitation.

Le contrat obtenu dernièrement assure le succès et lui permet de pouvoir payer de bons dividendes et dès les premières années.

L'outillage de la Cie Morin & Tremblay, étant des plus complets et des plus modernes, permet la fabrication, de la manière la plus économique et aussi d'obtenir les meilleurs résultats et le plus de rendement possible.

A ceux, dont les disponibilités demeurent improductives ou dorment à la banque, d'entendre l'appel de la Cie Morin & Tremblay. Il leur est loisible de se porter acquéreur d'actions de cette intéressante compagnie.

Ces actions, dont les perspectives de plus value sont à la fois brillantes et certaines, leur sont offertes au pair, c'est-à-dire \$1.00 l'une.

ANDREW CORNEGIE qui fut le roi de l'acier, dont la fortune eut pour origine \$250, qu'il emprunta d'un ami, affirmait que la différence entre l'homme qui a le sens des affaires et celui qui ne l'a pas, c'est que le premier s'engage à première vue dans une affaire, et que l'autre remet au lendemain pour y réfléchir. Pendant que le premier agit, le second médite et pendant que le premier fait de l'argent, le second le regarde faire.

VIN
"ELIXIR TONIQUE"
DE J.-EMERY CODERRE, M. D.

LES VÉRITABLES PRÉPARATIONS DU DR CODERRE PORTENT SA PHOTOGRAPHIE, COMME CI-HAUT, ET SA SIGNATURE, COMME CI-CONTRE, EN CARACTÈRES INDIENS.

A L'IODURE DE QUININE IODURÉE
FORMULE: Traitement élémentaire de matière médicale et guide pratique des Soeurs de Charité de l'Asile de la Providence.
DOSE: UN VERRE À VIN, AVANT OU APRÈS LES REPAS.

MANUFACTURÉ PAR LA
COMPAGNIE MÉDICALE DU DR CODERRE,
MONTRÉAL.

LE VIN
DU
Dr CODERRE

Est préparé sous notre direction avec la liqueur d'iodure de quinine iodurée qui en fait la base; et, cet Elixir est administré avec succès depuis plus de 70 ans, comme en fait la preuve le certificat qui suit et signé par les grandes autorités médicales de ce temps-là.

Le vin Elixir Tonique du docteur Coderre est employé dans tous les cas qui réclament l'emploi d'un tonique altérant et peut être continué sans inconvénient.

L'iode qu'il contient en fait le remède par excellence pour remplacer l'huile de foie de morue chez tous les tuberculeux, les rachitiques et les scrofuleux.

Les anémiques, les personnes qui souffrent de maladies de la peau, de dartres, de boutons dans la figure, de démangeaisons, de débilité générale et d'appauvrissement du sang, trouvent dans ce médicament toutes les qualités curatives que les médecins dont les signatures suivent en réclament.

Attestation irrécusable de médecins célèbres, anciens professeurs d'Université bien connus à Montréal par leur science, en faveur de l'Elixir Tonique du Docteur Coderre.

Nous soussignés, médecins, après avoir pris communication de la composition de l'Elixir Tonique du docteur Coderre, tel que ci-dessus, certifions que ce Tonique est préparé avec des substances médicamenteuses propres au traitement de maladies qui réclament l'emploi combiné des agents toniques altérants.

HECTOR PELLETIER, M. D.	THOS. D'ODET D'ORSOINENS, M. D.	J. G. BIBAUD, M. D.
ALEX. GERMAIN, M. D.	J. P. ROTTOT, M. D.	D. W. ARCHAMBAULT, M. D.
J. A. ROY, M. D.	A. T. BROUSSEAU, M. D.	O. RAYMOND, M. D.
E. H. TRUDEL, M. D.	P. A. C. MUNRO, M. D.	A. P. DELVRECHIO, M. D.
L. B. DUROCHER, M. D.	P. BEAUBIEN, M. D.	

En vente chez tous les marchands des villes et des campagnes.
COMPAGNIE MÉDICALE DU DR CODERRE, 482, RUE ST-PAUL OUEST, MONTRÉAL.

J. L. BOLDUC
ROBERVAL
MARCHAND
d'Horlogeries et Bijouteries

SPECIALITES:
Fournitures Electriques
Bicyclettes - Accessoires
Fusils d'automobiles "Jo d year"
Storage Batteries "1: rt"
Garage d'Automobiles

Un repas complet pour toute la famille
- pour quelques sous!

MACARONI "HIRONDELLE" CATELLI

Écrivez à la Cie C. B. CATELLI, Limitée, Montréal, pour 100 Recettes GRATUITES.

J. H. Lalancette

MARCHAND-GENERAL

Marchandises sèches—Hardes faites
Chaussures—Epiceries—Provisions
et Ferronneries.

ROBERVAL, P. Q.

J. E. POTVIN

Roberval

Epicier en gros et en détail

Achetant directement
des producteurs.

Grains, Provision
Epiceries de Choix
a un prix défiant
toute compétition.



PIANOS ROBITAILLE

POURQUOI Madame Berthe Roy, célèbre pianiste de Québec, a-t-elle choisie un piano Robitaille pour ses élèves? C'est parce que le piano Robitaille est aujourd'hui reconnu par les meilleurs musiciens pour être un piano irréprochable.

NCS PRIX NE SONT PAS PLUS ELEVES QUE LES AUTRES. ET NOS CONDITIONS PEUVENT CONVENIR A TOUT LE MONDE.

Voyez notre représentant M. ALFRED GRENIER, de Roberval, si vous désirez acheter un piano
G. ROBITAILLE, Enr.
320 Rue St-Joseph,
QUEBEC.

Pianos, Orgues, Machines à coudre et Phonographe

MORIN & TREMBLAY

INDUSTRIELS-ENTREPRENEURS

Fabricants de Canots en toile

Successors de la Cie de Canots de Roberval

Toujours en mains : Chaloupes, Bateaux de bois, de Plaisance, Boats de drave, etc. Entrepreneurs de toutes espèces de bâtisses, Aménagements d'Eglise, de Banque, de Bureau de Poste, etc.

Portes et Chassis en tous genres. Moulures, Gorges, Quart de rond, Plantes, Chambranles, Rosettes, etc.

Marchands de bois pour constructions et tous les matériaux compris, en gros et en détail.
Planches sèches etc. à vendre.

PEAUX ! PEAUX ! PEAUX !

TELEPHONE CENTRE BOITE POSTALE 123

L. P. DELISLE & Co.

NEGOCIANTS en GROS

PEAUX DE BOEUF, CHEVAUX, VEAUX, MOUTONS, ETC.

Nous sommes toujours en position de vous payer les plus hauts prix du marché à l'arrivée de nos marchandises, étant affiliés à l'une des plus grosses tanneries du Canada.—Nous payons le fret sur tout chemin de fer pour 200 livres et plus.
Ecrivez-nous pour cotations

ST-FELICIEN, Lac St-Jean.

Gagnon & Frère

Manufacturiers de Portes et Chassis

Propriétaires de Moulins à scie.

Marchands de bois de sciage de toutes sortes
lattes, bardeaux, etc.

Commandes par la malle exécutées promptement

Rue Paradis, ROBERVAL.

La loi de faillite

Dans l'affaire de l'actif de Edmond Tremblay (Michaud) St-Prime P. Q. Cédant autorisé.

Avis est par les présentes donné que Edmond Tremblay (Michaud) St-Prime P. Q. a, le 4ème jour d'octobre 1922 fait une session autorisée au soussigné.

Avis est aussi donné que la première assemblée des créanciers, en cette affaire, sera tenue à mon bureau le 25ème jour d'octobre 1922 à onze heures de l'avant-midi.

Pour vous donner droit de voter à la dite assemblée, il faut que la preuve de votre créance soit produite entre mes mains avant l'assemblée.

Les procurations qui doivent servir à l'assemblée doivent être déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Soyez aussi notifié que si vous

avez une réclamation quelconque vous donnant droit de figurer à titre de créancier, la preuve de la réclamation doit être produite entre mes mains dans les trente jours à compter du présent avis, parce que à compter de et après l'expiration de la période fixée par le paragraphe 8 de l'article 37 de la dite loi, je distribuerai le produit de l'actif du débiteur entre les ayant droit, n'ayant égard qu'aux réclamations dont j'aurai alors reçu avis.
Daté à Roberval, ce 7ème jour d'octobre 1922.

J. H. DELISLE
Syndic autorisé.

Bureau :
Bloc L. E. OTIS
Roberval

La loi de Faillite.

Dans l'affaire de Joseph Leclerc fils cultivateur, St-Prime P. Q.

Cédant autorisé.

Avis est par les présentes donné que Joseph Leclerc fils, St-Prime P. Q. a le 4ème jour d'octobre 1922, fait une cession autorisée au soussigné.

Avis est aussi donné que la première assemblée des créanciers, en cette affaire, sera tenue à mon bureau, le 25ème jour d'octobre 1922, à dix heures de l'avant-midi.

Pour vous donner droit de voter à la dite assemblée, il faut que la preuve de votre créance soit produite entre mes mains avant l'assemblée.

Les procurations qui doivent servir à l'assemblée doivent être déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Soyez aussi notifié que si vous avez une réclamation quelconque vous donnant droit de figurer à titre de créancier, la preuve de la réclamation doit être produite entre mes mains dans les trente jours à compter du présent avis, parce que à compter de et après l'expiration de la période fixée par le paragraphe 8 de l'article 37 de la dite loi, je distribuerai le produit de l'actif du débiteur entre les ayant droit, n'ayant égard qu'aux réclamations dont j'aurai alors reçu avis.

Daté à Roberval, ce 7ème jour d'octobre 1922.

J. H. DELISLE
Syndic autorisé.

Bureau : Bloc L. E. OTIS,
Roberval Qué.

NE S'EST JAMAIS MIEUX PORTE DE SA VIE

Des milliers de personnes nerveuses et frêles, de convalescents de partout ont attesté publiquement le remarquable pouvoir du Tanlac à leur rendre leur santé, leurs forces et leur capacité de travail. Il semble fortifier rapidement la constitution et être un puissant ennemi de la faiblesse. M. J. T. Maléport, 1178 rue Dorion, à Montréal, déclare :

"Depuis plus d'un an les maux d'estomac, les étourdissements, les douleurs dans le dos, la nervosité et l'insomnie me faisaient constamment souffrir. Je suivis le conseil d'un ami et je pris du Tanlac. Maintenant je n'ai plus ni la moindre douleur ni le moindre malaise et j'ai l'impression d'avoir été remis à neuf."

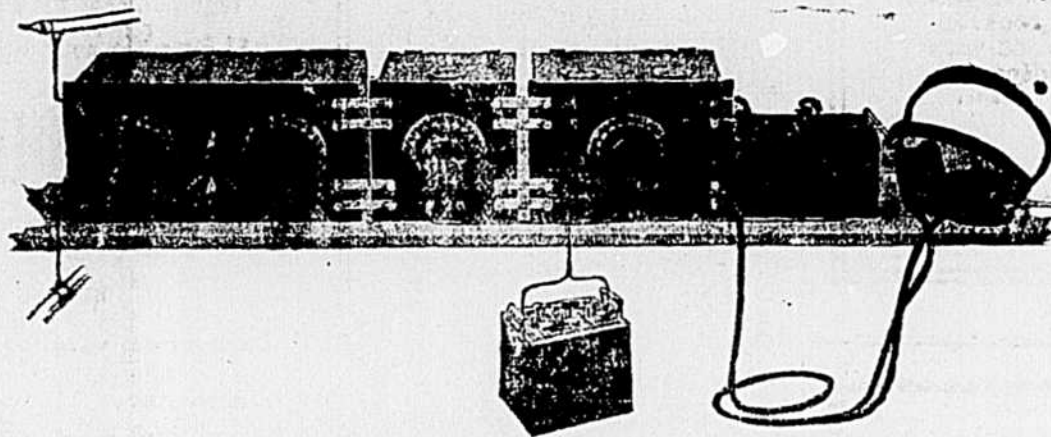
Il n'y a pas une seule partie du corps qui ne bénéficie de l'action heureuse du Tanlac. Il permet à l'estomac de transformer les aliments en sang pur et riche, en os et en muscles. Il nettoie l'organisme et vous aide à reprendre votre poids normal. Procurez-vous-en une bouteille aujourd'hui même chez n'importe quel bon pharmacien.

A vendre

Un gros Mixer remplaçant 12 hommes, marche avec un engin à gazoline de G. C. V. "Brantford", en très bonne condition, à vendre à bon marché ou à louer.

S'adresser à
BOIVIN & ROBITAILLE
Roberval.

RADIO



LE MARCONI

La plus grande Merveille du monde

Achetez un appareil "Marconi" de suite afin d'avoir entière satisfaction car tôt ou tard vous devrez avoir le meilleur instrument c'est-à-dire un instrument "Marconi".

Qui peut fabriquer un meilleur appareil que l'inventeur lui-même, c'est-à-dire M. Marconi.

La demande des appareils "Marconi" est énorme et n'attendez pas trop tard si vous ne voulez pas subir les ennuies d'une livraison lente.

Il ne s'agit pas d'une invention passagère, mais d'une science permanente facile à apprendre ; la plus importante découverte du siècle.

Nous garantissons à tous nos clients qu'ils entendront parfaitement les nouvelles et concerts transmis par le puissant poste de "La Presse," lequel est en opération depuis quelques jours.

Ce poste est essentiellement Canadien Français et tous les amateurs du radio recevront toutes les nouvelles en français.

Il est nécessaire pour l'homme d'affaires lui fournissant toutes les cotations du marché.

Il est nécessaire pour le cultivateur pour les raisons suivantes : 1. Tous les jours il connaîtra le prix des produits de la ferme, il pourra être certain de ne pas être blagué par les acheteurs tant qu'au prix de vente ; 2. Il connaîtra la température pour deux jours à l'avance. 3. Une foule de renseignements utiles lui seront fournis pour le bon fonctionnement de sa ferme ; 4. une source d'éducation utile et honnête pour ses enfants.

Il est nécessaire aux malades et aux infirmes pour les seules raisons qu'il dissipe leurs ennuies et aide à supporter leurs souffrances.

Une foule de sceptiques sont maintenant des croyants ; ça surpasse tellement le génie humain qu'il y a eu des personnes qui ne croyaient pas à sa possibilité, même avec des preuves.

Nous les avons exécutés à l'avance.

Toutes les commandes sont exécutées à tour de rôle.

Si vous désirez avoir une démonstration, écrivez-nous, et nous vous aviserons de la date à laquelle nous pourrions vous entretenir.

N. A. ALLY

Distributeur des appareils "Marconi"

ROBERVAL - - - - - Lac St-Jean

AGENTS sérieux demandés.

Maladies de la Femme

Toutes les maladies dont souffre la femme proviennent de la mauvaise circulation du sang. Quand le sang circule bien, tout va bien ; les nerfs, l'estomac, le cœur, les reins, la tête n'étant pas congestionnés ne font pas souffrir. Pour maintenir cette bonne harmonie dans tout l'organisme, il est nécessaire de faire usage, à intervalles réguliers, d'un remède qui agisse à la fois sur le sang, l'estomac et les nerfs, et seules les

PILULES ROUGES

peuvent remplir ces conditions parce qu'elles purifient le sang, rétablissent la circulation et décongestionnent les organes.

Les mères de famille font prendre à leurs fillettes les PILULES ROUGES pour leur assurer une bonne formation. Les femmes en prennent pour éviter les migraines périodiques, s'assurer des époques régulières et sans douleur.

Les malades qui souffrent de maladies intérieures, de métrites, d'anémie, etc., trouveront la guérison en employant les PILULES ROUGES.

Celles qui craignent les accidents du retour de l'âge doivent recourir aux PILULES ROUGES pour aider le sang à se bien placer et pour éviter les maladies les plus dangereuses.



CONSULTATIONS GRATUITES. — Les médecins spécialistes de la Compagnie Chimique Franco-Américaine donnent des consultations gratuites à toutes les femmes qui viennent les voir ou qui leur écrivent.

Les Pilules Rouges se vendent 50 centins la boîte. Tous les pharmaciens et les marchands de remèdes les ont. Cependant si quelqu'un ne pouvait les trouver dans sa localité, nous les lui enverrons sur réception au prix. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

Cartes Professionnelles

ARMAND BOILY, LL. L.
Avocat
ROBERVAL P. Q.

ERROL LINDSAY,
Notaire,
ROBERVAL P. Q.

Simon Lapointe, C. R. Armand Sylvestre, LL. B.
L. APOINTE & SYLVESTRE
Avocats
Roberval.

P. A. HUDON, LL. L.

NOTAIRE

Prêts sur hypothèques, achats et ventes de contrats, placements et administration de capitaux.
ROBERVAL.

T. L. BERGERON, LL. L.
Avocat et Procureur
Roberval, P. Q.

L. H. BRASSARD LL. L.
Avocat et Procureur
Roberval, P. Q.

Dr PAUL-A. POLIQUIN
EX-MEDICIN INTERNE DES
HOPITAUX DE MASTAI
SAINT-FELICIEN, P. Q.

J.-AIMÉ FORTIN, L. L. L.
NOTAIRE

COURTIER : Agent à prêter sur hypothèques. — Achat de contrats.

CHAMBORD-JCT., Lac St-Jean.

F. X. LAMONTAGNE
NOTAIRE

Argent à prêter sur hypothèques : Achats et ventes de contrats.

ST-FELICIEN, - - Lac St-Jean

Dr. J. J. O'NEIL, M. D. V.

Chirurgien-Vétérinaire

ROBERVAL, P. Q.

Téléphones : Centre et Dabuc

ADJUTOR LAMARRE

ARPEUTEUR GÉOMÈTRE

Bureau à Roberval les 1er et troisième lundi de chaque mois, Bloc DUMAIS. — Téléphones : Dabuc et Centre, au bureau de Mre THS-LE BERGERON.

HORAIRE DU VAPEUR "PERRAULT"

Depart de Péribonka

Le Jeudi - - - - - 6 hrs A. M.
Le Vendredi - - - - - 7 hrs A. M.

Depart de Honfleur

Le Dimanche - - - - - 7 hrs A. M.
Le Mardi - - - - - 5 hrs A. M.

Depart de Roberval

pour Péribonka et Honfleur

Le Lundi après l'arrivée du train de Chicoutimi ou 11.30 h. A. M.

Le Mercredi - - - - - 9 hrs A. M.

Pour Péribonka et Honfleur

Le Samedi, après l'arrivée du train de Chicoutimi ou 11.30 h. A. M.

REPAS servis sur le Bateau

SUN INSURANCE OFFICE

Cie fondée en 1710

BUREAU CHEF, Londres, Angleterre.

La plus vieille Cie d'assurance au monde.

Bureau principal au Canada.

16 Wellington St. E. Toronto, Ontario.

LYMAN ROOT, Gérant

CHS. N. DUMAIS, Agent

A LOUER

Une machine à béton, prête à tant le travail de six hommes, à louer à de bonnes conditions. Aussi des "Jacks" pour lever les bâtisses.

S'adresser à

HECTOR FORTIN,

Entrepreneur,

ROBERVAL, Lac St-Jean

LA BANQUE MOLSONS

INCORPORÉE EN 1855
Capital Payé, \$4,000,000 Fonds de Réserve, \$5,000,000
Plus de 125 Succursales

Pourquoi Risquer de Garder de l'Argent chez Vous?

Il serait en sûreté parfaite si vous le déposiez à un compte d'épargne à la succursale la plus rapprochée de la Banque Molsons où il vous rapporterait intérêt et serait disponible quand vous voudriez le retirer. L'argent peut être déposé ou retiré par la malle.

J. E. L. COTE, Gérant
Roberval

Dr L.-N. MICHAUD

Ex-Chirurgien des Hôpitaux Canadiens, France et Angleterre, Moniteur à l'Hôtel-Dieu de Paris.
Diplômé en maladie des yeux par la faculté de médecine de Paris. Officier d'Académie (France).

SPÉCIALITÉ: YEUX, OREILLES, NEZ, GORGE.

Consultation à l'Hôtel-Dieu de Roberval.

La date sera annoncée chaque fois dans "Le Colon".

EPICERIES,
PROVISIONS
FERRONNERIES
MATÉRIAUX de Construction

COTE, BOIVIN & Cie
Inc. de ROBERVAL, Ltee
MARCHANDS en GROS

Nous invitons le public à venir visiter notre magasin de détail.

Notre département d'articles de fantaisie et de vaisselles est au complet.

Magnifiques Terres à vendre

LA BANQUE NATIONALE ayant acquis à vente publique les immeubles suivants, les offre en vente: premièrement la magnifique ferme ayant appartenue à M. Wilfrid Simard à St-Gédéon avec tout le roulant qui s'y trouve, y compris 13 vaches à lait Ayrshires enregistrées.

Certains acheteurs ont été détournés d'acheter ces immeubles parcequ'ils craignaient des difficultés au sujet des titres, nous les ayons achetés du Sheriff, et toute crainte est enlevée sur ce rapport.

Aussidix magnifiques lots à Péribonka dans le canton Dalmas, savoir: dans le premier rang, les lots 46-47-48-49-50-51 et 52 avec bâtisses seront vendus en bloc ou séparément.

Les lots 43 et 44 du 5ième rang du même canton: ces lots sur lesquels il y a déjà beaucoup d'ouvrage de fait sont situés à moins d'un demi mille de la nouvelle église qui va se construire sous peu. Enfin le lot No. 40 du 6ième rang sur lequel il est réservé dix arpents pour la construction de l'église.

Ces immeubles sont parmi les plus beaux du Lac St-Jean. S'adresser au Gérant de La Banque Nationale,

Roberval.

LE RETOUR A LA TERRE

Le comte de Pontiac

Les avantages—Son sol—La description de ses paroisses.

"Emparons-nous dusol"

Jamais dans l'histoire de la Colonisation, écrit un expert M. Hormidas Maguan, nous avons vu un élan aussi général et aussi sérieux vers les terres neuves que depuis deux ou trois ans. Le mot d'ordre

dans toute la province, a été de rappeler aux travaux des champs, tous ceux qui ont été détournés du sol durant la troublante période de la guerre.

Cette active campagne de colonisation est une réponse à l'appel chaleureux que l'honorable M. J. F. Perreault, a fait au peuple canadien dès son entrée au Ministère de la Colonisation. En effet, les premières paroles qu'il prononça à l'Assemblée Législative, en 1919, furent pour proclamer le retour à la terre comme le seul remède à la crise économique créée par la récente guerre mondiale.

L'action a suivi de près la parole. L'invitation de l'honorable ministre a été entendue.

En tout premier lieu, il convient de signaler le zèle de nos journaux français qui ont fait une patriotique campagne en faveur de la colonisation. Tous ont mis en pratique les paroles lapidaires du R. P. Dugré, Jésuite: "Que chacun sache ce qu'il peut faire et qu'il le fasse. Si l'on ne peut agir, on peut aider, pousser, parler. A force de crier, ou se fait entendre, on suscite des actes."

Aussi, il faut voir avec quel entrain les demandes de renseignements, de brochures et de cartes sont arrivées au Ministère de la colonisation, des Mines et des Pêcheries. Dans l'espace de 12 mois à peine, au moins 100,000 brochures et cartes ont été expédiées dans tous les coins de la province de Québec, dans les Etats-Unis, dans l'ouest Canadien, en Europe, etc.

Il est juste de dire que le généreux octroi de cinq millions de piastres mis à la disposition de l'Honorable ministre de la Colonisation, par le gouvernement de la province de Québec et les heureux amendements apportés à la loi de colonisation ont grandement aidé à ce beau mouvement de retour à la terre.

Il ne sera pas sans intérêt de jeter un coup d'oeil en arrière pour constater les progrès que cette oeuvre de toute première importance a fait dans la province de Québec durant la dernière décennie. Commençons par le Comté de Pontiac.

COMTE DE PONTIAC

SAINTE-SOPHIE-B. de P. "East-Abfield"—Cette paroisse a été fondée en 1894. Son territoire comprend une partie du canton de Abfield. La population actuelle est de 428 âmes.

Les colons trouveront un bon nombre de lots disponibles à vendre dans le canton de Abfield.

SAINT-CHARLES—(B. de P. "Otter-Lake")—Fondée en 1913, cette paroisse comprend une partie des cantons de Claphan, de Leslie, et de Huddersfield. La population actuelle est de 822 âmes.

Les colons trouveront un bon nombre de lots disponibles dans le canton de Claphan, ainsi que dans le canton de Thorne, où se trouve une mission desservie par le curé de Otter-Lake.

ST-PAUL - L'ERMITE—(B. de P. Sheenborough)—Cette mission a été fondée en 1872. Son territoire comprend une partie des cantons de Sheen et de Chichester. La population actuelle est de 800 âmes.

On trouve encore un bon nombre de lots disponibles dans les cantons Sheen et de Chichester.

SAINT-PIERRE-DE-FORT COULOMGE—(B. de P. "Fort-Coulonge")—La paroisse de Saint-Pierre-de-Fort-Coulonge a été fondée en 1903. Elle comprend partie des cantons de Mansfield et de Pontefract. Ces deux cantons ont été érigés en municipalité en 1855. La paroisse de Saint-Pierre a été érigée en 1903. La population actuelle est de 1,450 âmes.

Cette paroisse peut s'agrandir par l'établissement d'un bon nombre de colons. Il se trouve des lots disponibles dans les cantons de Mansfield et de Pontefract.

SAINT-ROCH - DU-LAC-

PARENTS PREVOYANTS

Montrez à vos enfants le chemin de l'Épargne

Habituez-les à l'économie dès leur jeune âge: ils contracteront ainsi des habitudes d'ordre, essentielles à qui veut réussir dans la vie. Ouvrez-leur un compte d'épargne et amenez-les régulièrement faire leurs dépôts à la banque.

\$1.00 suffit pour ouvrir un compte d'épargne à

La Banque Nationale

La plus vieille banque Canadienne-Française,

BUREAU DE DIRECTION:

PRESIDENT: L'HON. GEO. E. AMYOT
Conseiller Législatif, Prés. de la Dominion Corset Co.
VICE-PRESIDENT: J. H. FORTIER
Vice-Prés. et Gérant-Général de P. T. Legaré, Ltée.
DIRECTEURS: A. N. DROLET, N. P. DROUIN, A. B. DUPUIS, ERNEST R. DECARY, N. J. FORTIER, SIR GEO. GARNEAU, HON. J. NICOL, C. R. C. E. TASCHEAU
HENRI DES RIVIERES, Gérant-général.

CAYAMANT—(B. de P. "Lac Cayamant")—Cette paroisse, fondée en 1918, est comprise dans la municipalité du canton de Dorion. La population actuelle est de 321 âmes.

Le canton de Dorion comprend encore un bon nombre de lots disponibles. Ces lots se trouvent sur les rangs II, III, VI, VII, VIII et IX.

Pour toutes informations regardant la colonisation, on est prié de s'adresser au Département de la Colonisation à Québec, ou à M. J. E. Robert, au No. 82 de la rue St-Antoine, à Montréal.

ARMAND DE VAL-JOLI

LITTÉRATURE CANADIENNE

Il nous fait plaisir d'annoncer à nos lecteurs et au public en général, qu'ils pourront se procurer à nos bureaux soit par lettre, téléphone ou en venant nous voir tous les livres mentionnés plus bas, aux prix mentionnés, plus 10% pour frais de malle:

Manuel sur l'élevage des animaux de basse-cour \$ 0.35

Geneviève de Brabant (Le chanoine Schmid) .30

Perreault (contes de fées) .25

Conte Canadiens (Jos. Montfrand) .25

300 contes anciens et nouveaux 1.50
Prières et cérémonies pour le sacre d'un Evêque .25
Nouvelles cuisinières canadiennes .50
Opuscules (L. O. Gamache et le Labrador) .25
Histoire d'Ali-Baba et du petit bossu .25
Histoire de l'Hôtel-Dieu de Québec 1.50
La croyance Catholique .75
Le chemin des larmes .75
Un Murillo par La Fréchette .25
Le secret du succès 1.00
Le Lou vieux temps 1.00
Histoire populaire de Montréal 1.50
Albert ou l'orphelin catholique .75
Chansons populaires du Canada 1.00
Histoire du Canada 1.50
Les milie et une nuit .75
Le Secrétaire universel .25
Récits de voyages .75
Le secret de la maison blanche 0.75
Contes populaires .25
Aladdin suivi des contes de fées .25
Un voyage des pays d'en haut .75
Manuel de première communion .75
Livre de pitié de la jeune fille 1.50
Nouveau recueil de chansons comiques .25
Le secrétaire des amoureux .25
1000 questions d'étiquettes .75
Histoire de Jos. Montfrand .25
P. A. de Gaspé .50
Les Soeurs Grises dans le nord du Canada 1.00
Histoire populaire du Canada .75
Une paroisse canadienne .30
Les bastonnais .75
Armand Dandou ou la promesse accomplie .75

Choisissez un véritable Victrola

Victrola

"La Voix de son Maître"

Pour VOTRE foyer



Les plus grands artistes du monde ne font que les Records Victor "La Voix de son Maître", et le Victrola est l'instrument qui est construit spécialement pour les reproduire.

Écoutez les Records Victor "La Voix de son Maître", reproduits par un véritable Victrola. Vous entendez exactement ce que chaque artiste a entendu et approuvé comme étant son rendement propre.

Mais avez la certitude que l'instrument que vous achetez est un véritable Victrola. Assurez-vous qu'il porte bien la populaire marque de commerce "La Voix de son Maître" ainsi que le mot Victrola.

D'ailleurs vous n'éprouverez aucune difficulté à vous procurer un véritable Victrola: vous n'avez qu'à faire un premier petit versement et il vous sera livré tout de suite.

His Master's Voice

LIMITED
Berliner Gram-Phon Co., Limited
Montreal.



Victrola No. 266 \$200.00

ORAIRE DU CHEMIN DE FER

Départ des convois de St-Félicien
Pour Q. EBEC
8.15 A. M. tous les jours
8.45 P. M. le dimanche
Pour CHICOUTIMI
1.45 A. M. le dimanche
DEPART DE ROBERVAL
Pour QUEBEC
9.25 A. M. tous les jours
9.32 P. M. le dimanche.
3.30 P. M. Four CHICOUTIMI
tous les jours
5.37 A. M. le dimanche
Pour ST-FÉLICIEN
tous les jours
7.16 A. M. et 11.21 P. M. le dimanche.
ARRIVÉS À ROBERVAL
de QUEBEC
5.35 P. M. tous les jours
7.16 A. M. le dimanche
de CHICOUTIMI
11.35 A. M. tous les jours
11.21 P. M. le dimanche
de ST-FÉLICIEN
9.25 A. M. tous les jours
9.37 A. M. et 9.32 P. M. le dimanche
Prend effet dimanche, le 1er Oct. 1922
Pour tous les autres renseignements on est prié de s'adresser à
C. A. Levesque,
Chef de gare,
Roberval

ARGENT

La Caisse de Dépôts à Primes paye 6% d'intérêt à ses Dépositants (tous les six mois) et leur attribue de plus, chaque année, une Prime de 10%. Elle a aussi à vendre un nombre limité de ses Actions privilégiées. Renseignements fournis à demande.—Écrivez ou venez à 23, rue St-Jacques, Montréal.

Fondateurs, 1919 Hon. A. Turgeon, L. A. Lavallée, Frs G. La Bergerie, Chs. Duquette, et autres.
Administration: Hon. A. Turgeon, Président; L. H. Taché, Gérant; L. Clément, Sec-trés.



LIVRE sur les Maladies des Chiens et comment on les nourrit
Envoi gratis par l'auteur à votre adresse.
B. CLAY-GLOVER Co., Inc
122 West 46th Street
New-York, U.S.A.

Association libérale du comté de lac St Jean

AVIS D'ASSEMBLEE
Une assemblée des électeurs du comté du Lac St-Jean, aura lieu à Roberval, samedi, le 4 Novembre à 1 hr de l'après midi. Affaires générales.
E. R. TRUCHON
Président
A. G. NAUD
Secrétaire

Où chasser au Canada.

Le Chemin de Fer National du Canada traverse de nombreux districts où le chasseur remplira aisément sa gibecière. Dans les provinces de Québec et d'Ontario ces districts sont multiples et à quelques heures seulement de votre demeure. La chasse est un sport fascinateur et une semaine dans les bois vous sera une vacance particulièrement agréable. Un minimum d'efforts et d'argent, vous permettra de capturer le caribou, l'ours, le chevreuil et les oiseaux. Demandez à n'importe lequel des Agents du Chemin de Fer National Grand Tronc une copie du livret "Où chasser, pêcher et canoter dans le Nouveau Nord" ou écrivez à C. K. Howard, Agent du Tourisme, Toronto.

THE NORTHERN ASSURANCE CO., LIMITED OF ENGLAND

"Strong as the Strongest"
Fonds accumulés 1918. \$54,724,458.
Incluant \$4,008,637. Capital payé.
Lewis Building,
17 Rue St-Jean,
MONTREAL
G. E. MOBERLY, Gérant
CHS. N. DUMAIS,
AGENT LÉGAL
Roberval, P. Q.
Règlement prompt et libéral en cas de perte.

NORWICH UNION FIRE INSURANCE SOCIETY LTD of Norwich, England

Cie fondée en 1797
Assurances: Feu, Automobiles, Accidents et Maladie, Responsabilités Patronales, Glaces etc.
30 St-Sacrement St, Montréal
Geoff. W. Hadrill Gérant
J. A. MARTEL,
AGENT LÉGAL
ROBERVAL, P. Q.
Règlement prompt et libéral en cas de perte.

Dr J. D. PAQUIN

CHIRURGIEN-DENTISTE
Bureau à NORMANDIN
1er lundi du mois
Bureau à ROBERVAL
3ème et 4ème lundi du mois à l'Hôtel-Dieu St-Michel
Ouvert tous les jours à ST-FÉLICIEN, excepté le lundi
ST-FÉLICIEN, Lac St-Jean



JOSEPH COURTOIS
Fabricant de Raquettes et de Souliers d'Original
POINTE BLEUE, Lac St-Jean.
Téléphone: Dubuc 177
Raquettes de toutes sortes et réparations de raquettes.
Correspondance sollicitée

Dr PH. COUTU

DENTISTE
DE CHICOUTIMI
Bureau à
ROBERVAL
Tous les 1er lundi et mardi de chaque mois à
L'HOTEL DIEU ST-MICHEL

Jules-R. Tremblay

Arpenteur
Subdivisions de terrains. Lignes d'habitants. Cadastres de Villages, etc.
ROBERVAL, - P. Q.
Téléphone Centre

Maison à vendre

Une maison et emplacement situés sur la rue Scott, près de la Station du C. N. R. maison à 1 1/2 étage. 25x30. lambrisée en amiante. Vendra à de bonnes conditions.
S'adresser à
J. A. LAROCHE
Roberval
Ou à nos bureaux

Bébé Pleure-t-il?

Il est souvent difficile d'en trouver la cause: ça peut être les dents ou l'estomac, mais, dans de nombreux cas, c'est une irritation de la peau aggravée par l'emploi d'un savon ordinaire. Le remède alors est des plus simples. Des heures de souffrance, pendant des nuits entières, ont été évitées par des mères qui ont exigé et employé le Savon "Baby's Own Soap". Certes, il coûte un tout petit peu plus cher que d'autres, mais quatre générations de mères canadiennes sont là pour attester de sa pureté, de son action bien-faisante sur la peau délicate des bébés et du subtil parfum de fleurs qu'il laisse lorsque bébé sort de son bain. Cela vaut vraiment la peine de payer 15 sous le morceau (un petit peu moins si vous achetez une boîte de morceaux) prix de détail du "Baby's Own Soap".

Pourquoi souffrir du RHUMATISME

Lorsque vous pouvez obtenir un soulagement immédiat et durable avec les
POUDRES LOUVAIN
Toute personne atteinte de Rhumatisme a intérêt de les essayer. Elles sont en vente partout à 75 cents la boîte.
Sur réception de 10 cents nous vous ferons parvenir un échantillon suffisant pour prouver leur efficacité.
Dépositaire
LABORATOIRE LOUVAIN
Levis
Si votre marchand ne les a pas, demandez-les à:
J. E. ROUSSEAU
Représentant
ROBERVAL, - Lac St-Jean, P. Q.